

**ODG COLLEGIO DI DIREZIONE 15/07/2024 ORE 14:30 c/o Tecnobody - KmRosso Bg**

Segreteria Direzione Generale &lt;direzione.generale@ats-bg.it&gt;

ven 12/07/2024 14:49

A:GIUPPONI MASSIMO <massimo.giupponi@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; TOTARO MASSIMO <MASSIMO.TOTARO@ats-bg.it>; TRIBBIA MARIO <MARIO.TRIBBIA@ats-bg.it>; PACIELLO ARRIGO <arrigo.paciello@ats-bg.it>; TREZZI ISABELLA <isabella.trezzi@ats-bg.it>; ROCCA SERGIO <sergio.rocca@ats-bg.it>; BARRACCHIA GIANPIERO <gianpiero.barracchia@ats-bg.it>; GIUPPONI SERENA <SERENA.GIUPPONI@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; PROSERPIO MAURO <mauro.proserpio@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>; SALAROLI RAFFAELLA <raffaella.salaroli@ats-bg.it>; COVELLO DANIELA PATRIZIA <daniela.covello@ats-bg.it>; BRESCIANI MONICA <MONICA.BRESCIANI@ats-bg.it>; POZZI VERONICA <veronica.pozzi@ats-bg.it>; ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>  
Cc: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>

 1 allegati (67 KB)

ODG\_CD\_15\_07\_2024.pdf;

Gentilissimi,

con la presente, si trasmette l'ordine del giorno dell'incontro in oggetto, in programma **Lunedì 15 luglio p.v. alle ore 14:30, presso la sede di Tecnobody al Kilometro Rosso, via Stezzano, 87 Bg: Gate 4.**

**All'ingresso ci sono delle sbarre che si alzano automaticamente avvicinandosi con l'auto.**

**All'ingresso del Gate 4 ci saranno le indicazioni per la sala in cui si svolgerà il CD.**

Si ringrazia per la collaborazione

Cordiali saluti.

*Vera Zingales Botta*

Segreteria Direzione Generale

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.233-223

per comunicazioni istituzionali utilizzare indirizzo PEC: [protocollo@pec.ats-bg.it](mailto:protocollo@pec.ats-bg.it)

e-mail: [direzione.generale@ats-bg.it](mailto:direzione.generale@ats-bg.it)

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

**CD di lunedì 15 luglio 2024 ore 14:30  
c/o KilometroRosso**

**Ordine del giorno**

1. Comunicazioni DG
2. Prospettiva Salute 10-11 ottobre 2024: Avanzamenti DG
3. POAS: Avanzamenti – DA, DS, DSS
4. Registro tumori a bassa frazione eziologica- Dott. Bresciani Monica
5. Intelligenza artificiale – Dott. Pozzi Veronica
6. Sperimentazione dei nuovi servizi nella farmacia di comunità – Dott. Paciello Arrigo
7. Varie ed eventuali

## ***Aggiornamento POAS 2022-2024*** ***-Anno 2024-***

- Rimangono in vigore le Linee Guida approvate con **DGR 6278/2022** e ci si ispira anche alle **Regole di Sistema 2024**
- La presentazione potrà essere fatta tramite la piattaforma **POAS Web entro il 2 agosto 2024**

## **SINTESI variazioni**

### ***Recepimento delle deliberazioni di ATS di Bergamo intercorse dopo approvazione ultimo POAS 2022-2024 (vigente) per cambio afferenza Uffici.***

- **n.909 del 15.09.2023**, recante *“Ricollocazione della Funzione –Formazione- dalla S.C. GSRU del DAMM alla S.S. Sviluppo delle competenze professionali in staff alla DG”*;
- **n.945 del 29.09.2023**, recante *“Soppressione dell’Ufficio verifiche strutturali e tecnologiche in staff alla S.C. Autorizzazione, accreditamento e vigilanza strutture della rete territoriale del DPAAPSS e trasferimento delle relative funzioni nella S.C. IPSA del DIPS”*;
- **n.999 del 12.10.2023**, recante *“Ricollocazione Commissione per l’esercizio delle attività di vigilanza e controllo sulle persone giuridiche private ex artt. 23 e 25 del c.c. che operano in ambito socio-sanitario, socio assistenziale e sanitario dalla S.C. BPFC del DAMM alla S.C. Autorizzazione, accreditamento e vigilanza strutture della rete territoriale del DPAAPSS”*
- **n.325 del 18.04.2024**, recante «Provvedimento Organizzativo Dipartimento della programmazione per l’integrazione delle prestazioni sociosanitarie con quelle sociali (DPIPSSS) – Gestione della Struttura Complessa Programmazione percorsi di presa in carico nelle aree salute mentale e dipendenze e disabilità» **(ora nel POAS proposto i due Uffici «Disabilità» e «Salute mentale e Dipendenze» confluiscono rispettivamente nelle relative SS di nuova istituzione)**

## **SINTESI variazioni**

### ***DIREZIONE GENERALE:***

- *Acquisizione in Staff della «SC SEA» e delle sue 2 SS afferenti*
- *Soppressione della «SS Sviluppo delle competenze professionali»*
- *Attivazione nella «SS Area comunicazione e relazioni esterne» dei 2 Uffici denominati «Formazione» e «Sviluppo delle competenze professionali»*

### ***DPAAPSS:***

- *Eliminazione della «SC SEA» e delle sue 2 SS*
- *Attivazione della «SS Acquisto delle prestazioni sanitarie» sotto la SC NAPSS*

### ***DIREZIONE AMMINISTRATIVA:***

- *(nessuna variazione)*

### ***DIREZIONE SANITARIA:***

- *(Dip. Farmaceutico + SC e SS??? o nessuna variazione)*

### ***DV:***

- *(nessuna variazione)*

## **SINTESI variazioni**

### ***DIPS:***

- *Soppressione delle n. 4 «SS territoriali MPC-IAN-IPSA-PSAL» dipendenti dalle rispettive SC*
- *Soppressione della «SSD Coordinamento Area territoriale»*
- *Attivazione della «SSD Gestione e controllo delle attività sanitarie»*
- *Attivazione della «SS Sicurezza alimentare» in afferenza alla SC IAN*
- *Attivazione della «SS Vigilanza e controllo sicurezza sul lavoro» in afferenza alla SC PSAL*
- *Cambio denominazione della «SS Prevenzione infortuni e malattie professionali» in «SS Prevenzione malattie professionali» in afferenza alla SC PSAL*
- *Cambio denominazione della «SS Impiantistica e sicurezza sul lavoro» in «SS Sicurezza sul lavoro e impiantistica» in afferenza alla SC PSAL*

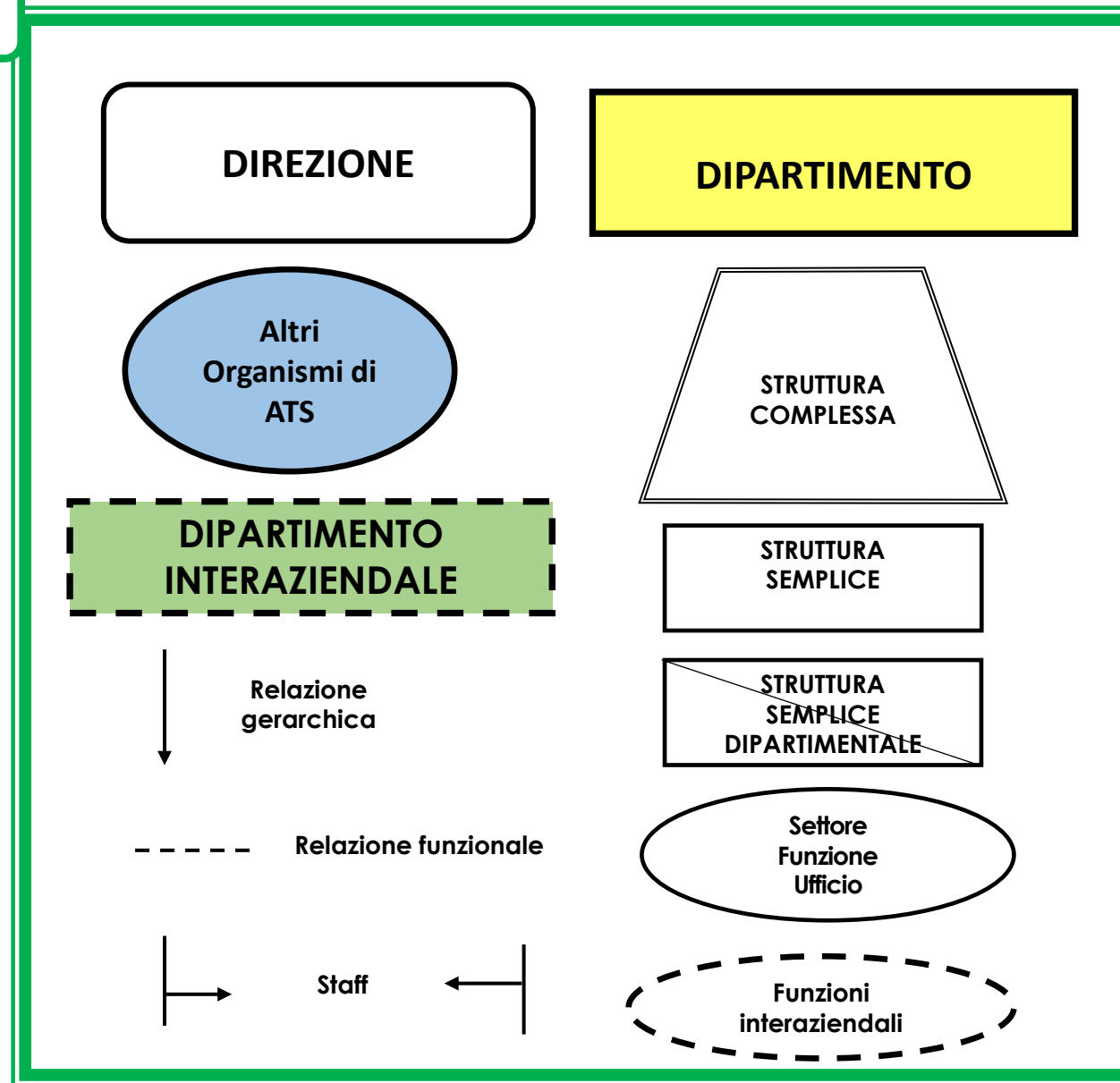
### ***DIREZIONE SOCIOSANITARIA***

- *(nessuna variazione)*

### ***DPIPSSS***

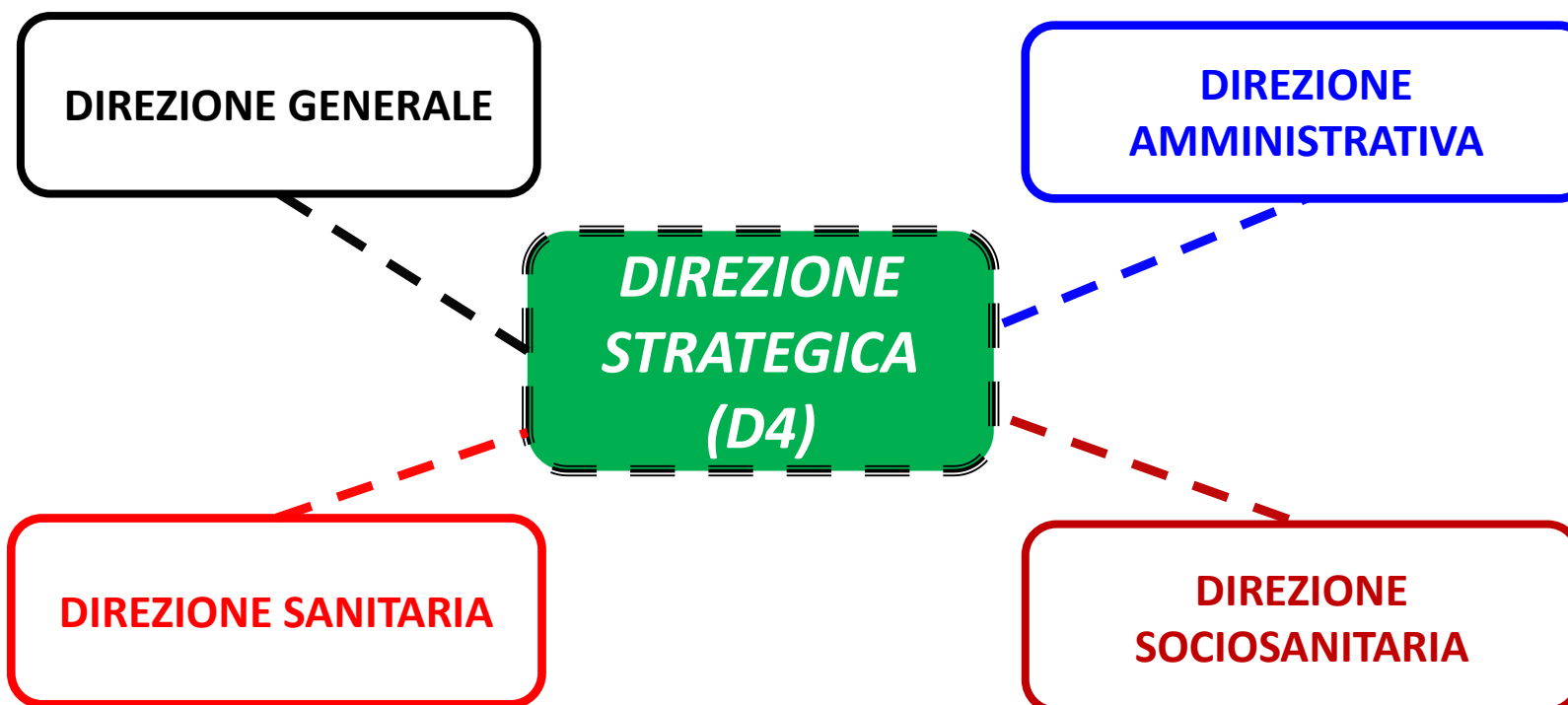
- *Attivazione della «SS Disabilità» e della «SS Dipendenze e salute mentale» in  
afferenza alla «SC Programmazione percorsi di presa in carico nelle aree  
salute mentale e dipendenze e disabilità»*

## Legenda



# POAS 2022-2024 ATS Bergamo (Agg.2024)

Proposto



Collegio dei  
Sindaci

## DIREZIONE GENERALE

**POAS 2022-2024  
ATS Bergamo  
(Agg.2024)**

Proposto

SALUTE  
DEL  
LAVORATORE

Medico competente e  
sorveglianza sanitaria del  
personale

Prevenzione e Protezione  
aziendale

Qualità-Risk Manager

Nucleo Valutazione  
Performance **(NVP)**

Internal auditing  
**(Ia)**

Prevenzione della  
Corruzione e  
Trasparenza

Responsabile  
Protezione Dati  
**(RPD)**

Ufficio Pubblica  
Tutela **(UPT)**

Collegio tecnico

AREA  
CONTROLLI  
INTERNI

SC  
PIANIFICAZIONE  
STRATEGICA  
E  
SISTEMA GESTIONALE

Controllo di  
Gestione  
**(CdG)**

SS SISTEMI  
INFORMATIVI  
AZIENDALI  
**(SIA)**

Funzione  
interaziendale  
Security  
Operation  
Center  
**(S.O.C.)**

Responsabile per la  
Transizione Digitale  
**(RTD)**

SS MANAGEMENT DI  
PROGETTI INNOVATIVI  
STRATEGICI E INDIRIZZI  
DIPARTIMENTALI E  
AZIENDALI

Area progetti  
relativi al Next  
generation EU  
(PNRR)

SS AREA  
COMUNICAZIONE E  
RELAZIONI  
ESTERNE

Ufficio  
Relazioni con il  
Pubblico  
**(URP)**

Ufficio Sviluppo  
Competenze  
Professionali

Ufficio  
Formazione

**DIREZIONE GENERALE**

SC  
SERVIZIO  
EPIDEMIOLOGICO  
AZIENDALE  
(SEA)

**POAS 2022-2024  
ATS Bergamo  
(Agg.2024)**

Proposto

SS AREA  
EPIDEMIOLOGIA E  
REGISTRI  
SPECIALIZZATI

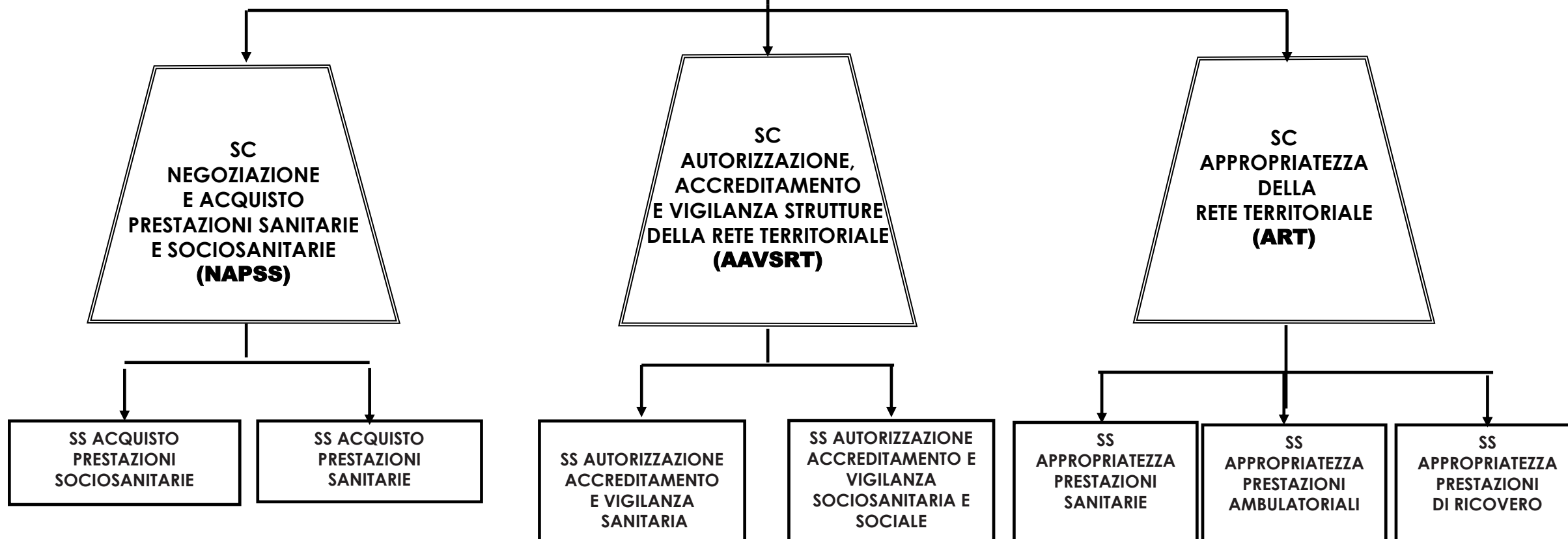
SS AREA  
INTEGRAZIONE  
DATI  
RETE TERRITORIALE

**POAS 2022-2024  
ATS Bergamo  
(Agg.2024)**

**DIREZIONE GENERALE**

**DIPARTIMENTO DELLA PROGRAMMAZIONE,  
ACCREDITAMENTO, ACQUISTO DELLE  
PRESTAZIONI SANITARIE E SOCIO SANITARIE  
(DPAAPSS)**

Proposto



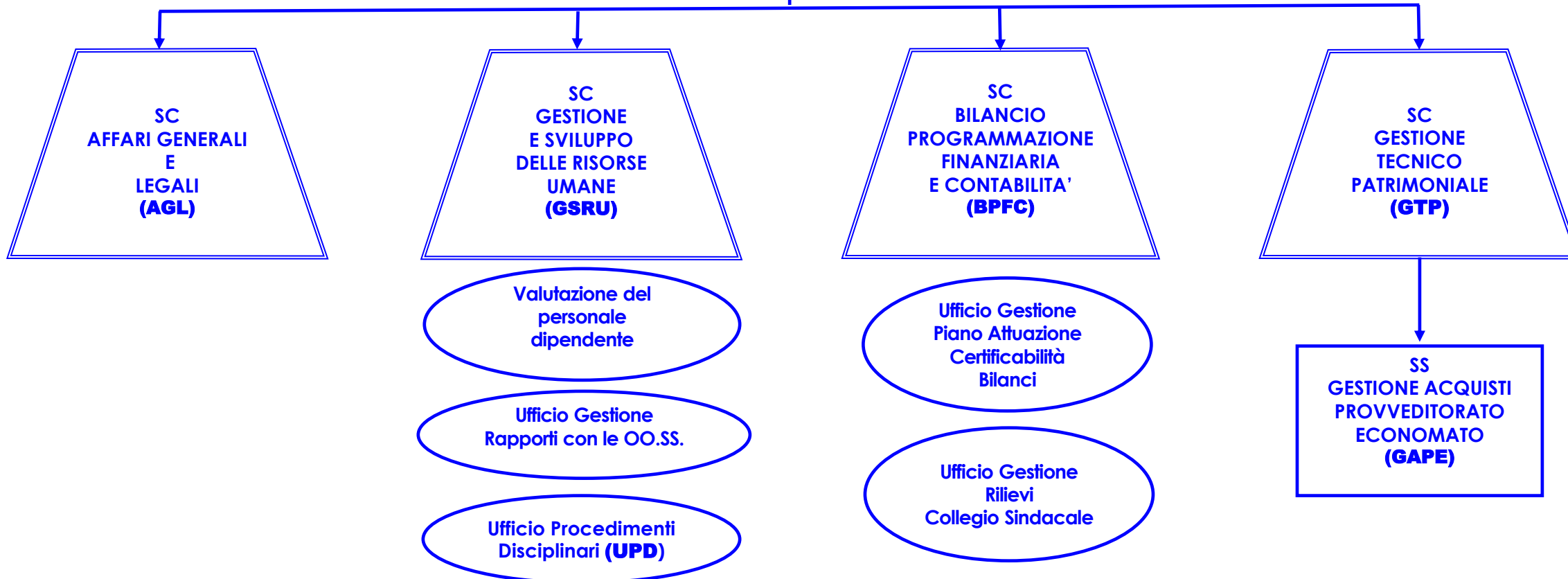
# POAS 2022-2024 ATS Bergamo (Agg.2024)

## DIREZIONE AMMINISTRATIVA

### DIPARTIMENTO AMMINISTRATIVO, DI CONTROLLO E DEGLI AFFARI GENERALI E LEGALI (DAMM)

Proposto

Funzione Amministrativa  
Interaziendale Processi  
Integrati  
(A.I.P.I.)



Dipartimento  
Interaziendale  
Provinciale  
Oncologico  
(D.I.P.O.)

## DIREZIONE SANITARIA

Dipartimento  
interaziendale  
Medicina  
Trasfusionale ed  
Ematologia  
(D.M.T.E.)

Sistema Socio Sanitario  
 Regione  
Lombardia  
ATS Bergamo

**POAS 2022-2024  
ATS Bergamo  
(Agg.2024)**

SC  
SERVIZIO  
FARMACEUTICO  
TERRITORIALE  
(SFT)

Proposto

Proposta 1

SS  
FARMACEUTICA  
CONVENZIONATA E  
FARMACOECONOMIA

SS  
SERVIZIO  
VIGILANZA  
FARMACEUTICA

Dipartimento  
Interaziendale  
Provinciale  
Oncologico  
**(D.I.P.O.)**

**DIREZIONE SANITARIA**

Dipartimento  
interaziendale  
Medicina  
Trasfusionale ed  
Ematologia  
**(D.M.T.E.)**

**DIPARTIMENTO FARMACEUTICO  
(DF)**

**POAS 2022-2024  
ATS Bergamo  
(Agg.2024)**

SC  
SERVIZIO  
FARMACEUTICO  
TERRITORIALE  
**(SFT)**

SC  
CENTRO REGIONALE  
PER LA GESTIONE  
DEI FARMACI, VACCINI  
E DISPOSITIVI MEDICI

SS  
FARMACEUTICA  
CONVENZIONATA E  
ASSISTENZA  
INTEGRATIVA

SS  
SERVIZIO  
VIGILANZA  
FARMACEUTICA

SS  
ANALISI FLUSSI  
ACQUISTI DIRETTI E  
SUPPORTO TECNICO-  
SCIENTIFICO ALLA UO  
"FARMACEUTICA E  
DIPOSITIVI MEDICI  
DELLA DG WELFARE"

SS  
ORDINI E LOGISTICA  
DISTRIBUZIONE PER  
CONTO (DPC)

**Proposta 2**

**Proposto**

# POAS 2022-2024 ATS Bergamo (Agg.2024)

## DIREZIONE SANITARIA

### DIPARTIMENTO VETERINARIO E SICUREZZA DEGLI ALIMENTI DI ORIGINE ANIMALE (DV)

~~SSD  
IGIENE URBANA,  
PREVENZIONE,  
RANDAGISMO,  
TUTELA DEGLI  
ANIMALI  
D'AFFEZIONE E  
INTERVENTI ASSISTITI  
CON ANIMALI~~

Sistema Socio Sanitario  
 Regione  
Lombardia  
ATS Bergamo

Sistemi Informativi  
Veterinari

SC  
SERVIZIO SANITA'  
ANIMALE  
(SSA)

SC  
SERVIZIO IGIENE  
DEGLI  
ALLEVAMENTI E  
DELLE PRODUZIONI  
ZOOTECNICHE  
(SIAPZ)

SC  
SERVIZIO IGIENE  
DELLA PRODUZIONE,  
TRASFORMAZIONE,  
COMMERCIALIZZAZIONE,  
CONSERVAZIONE E  
TRASPORTO DEGLI ALIMENTI DI  
ORIGINE ANIMALE (SIAOA)

SC  
DISTRETTO  
VETERINARIO  
A

SC  
DISTRETTO  
VETERINARIO  
B

SS  
UFFICIO  
PROVINCIALE  
BONIFICA  
SANITARIA  
E  
UFFICIO  
CENTRALE  
ANAGRAFE

Proposto

SS DISTRETTUALE  
SANITA' ANIMALE

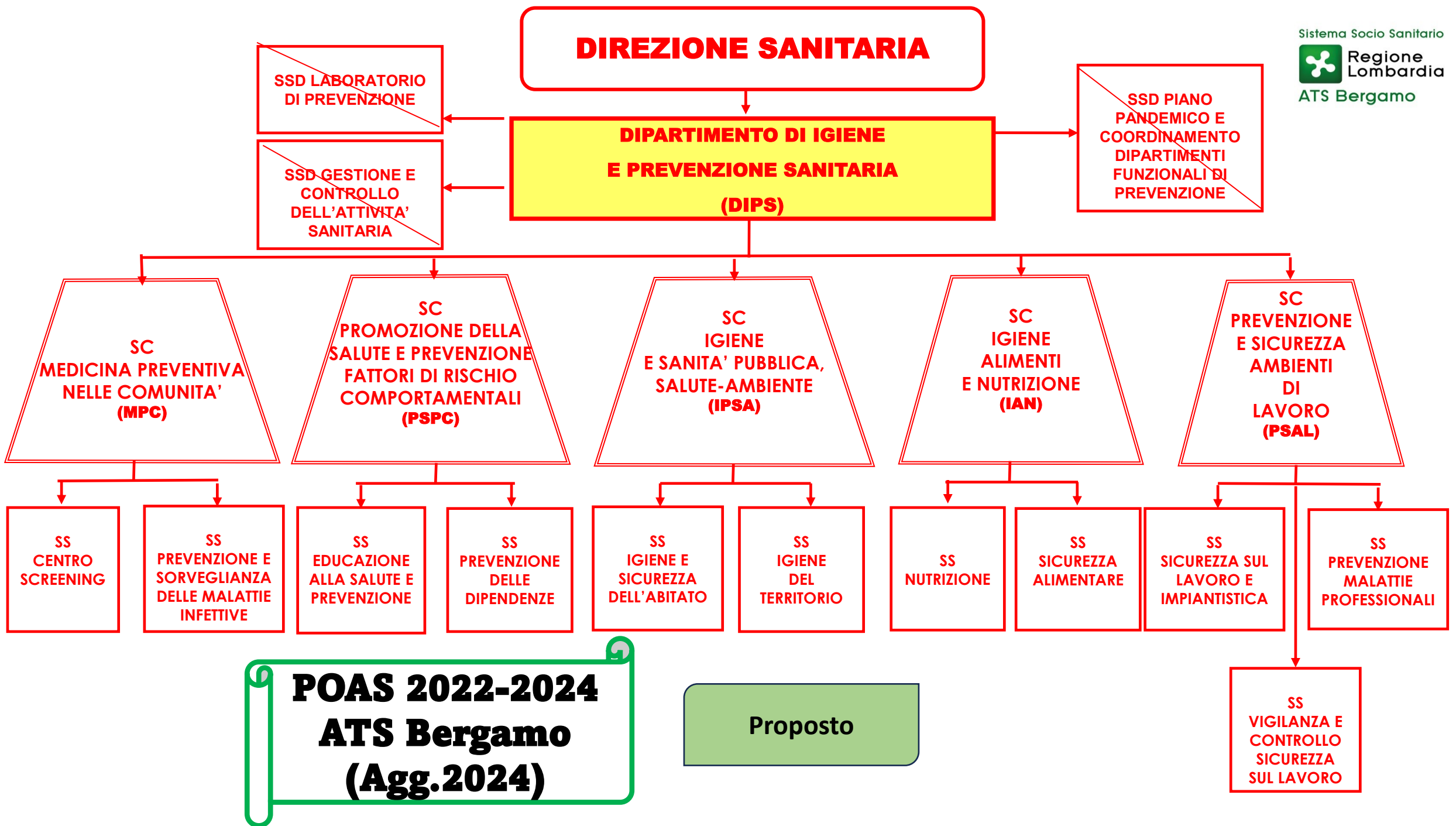
SS DISTRETTUALE IGIENE  
DEGLI ALLEVAMENTI E  
DELLE PRODUZIONI  
ZOOTECNICHE

SS DISTRETTUALE  
IGIENE DELLA PRODUZIONE,  
TRASFORMAZIONE,  
COMMERCIALIZZAZIONE,  
CONSERVAZIONE E  
TRASPORTO DEGLI ALIMENTI DI  
ORIGINE ANIMALE

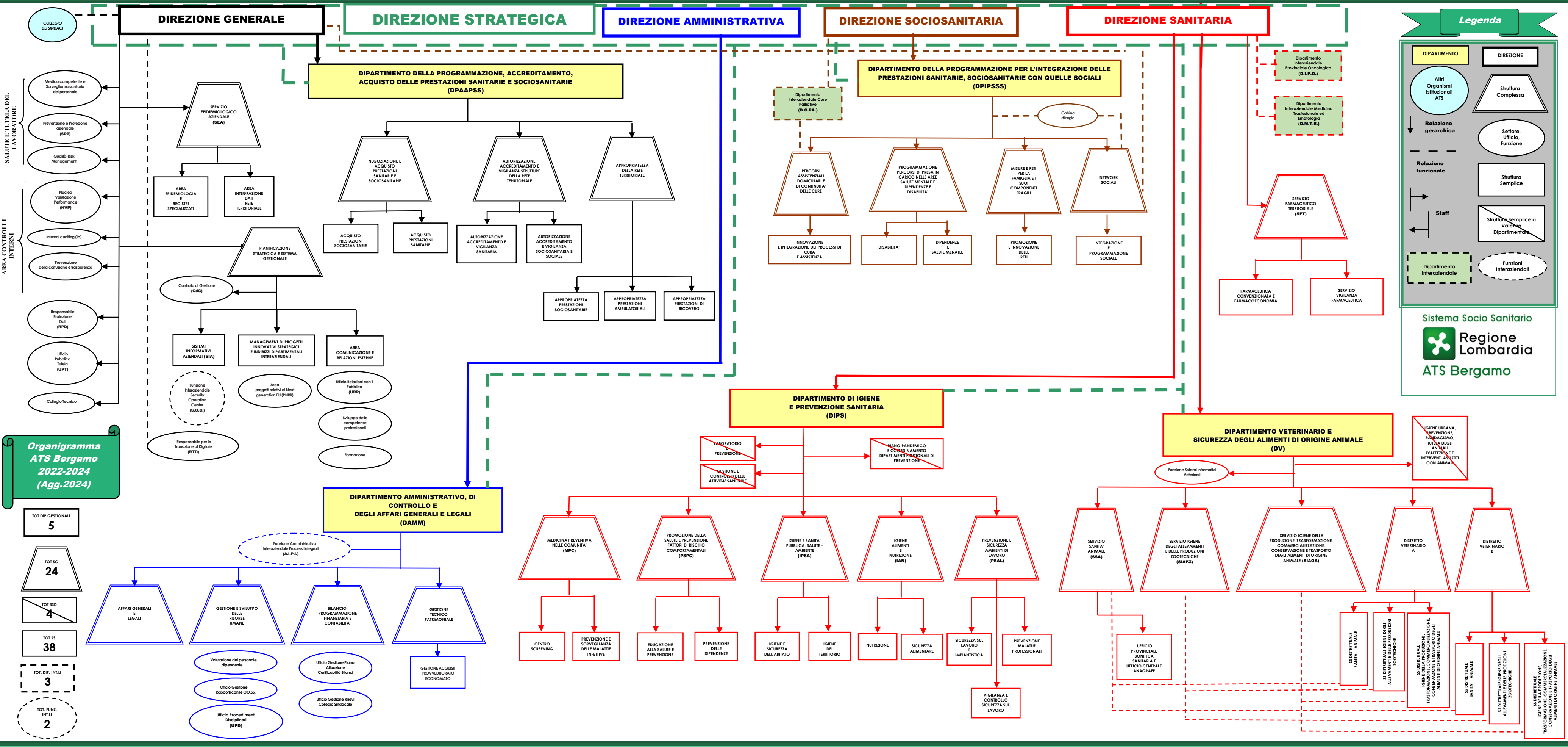
SS DISTRETTUALE  
SANITA' ANIMALE

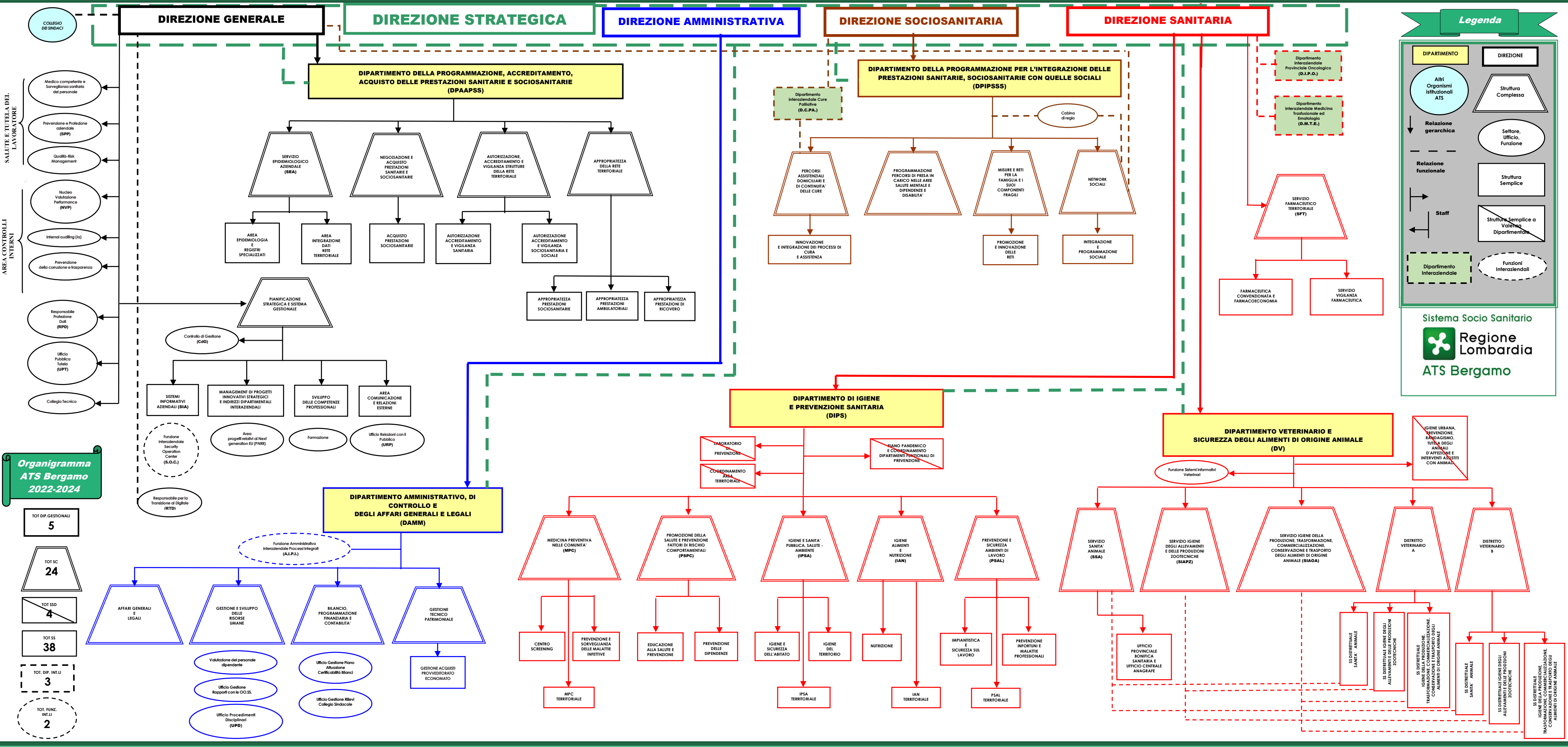
SS DISTRETTUALE IGIENE  
DEGLI ALLEVAMENTI E  
DELLE PRODUZIONI  
ZOOTECNICHE

SS DISTRETTUALE  
IGIENE DELLA PRODUZIONE,  
TRASFORMAZIONE,  
COMMERCIALIZZAZIONE,  
CONSERVAZIONE E TRASPORTO  
DEGLI ALIMENTI DI ORIGINE  
ANIMALE









Organigramma  
ATS Bergamo  
2022-2024

Legenda

DIPARTIMENTO

Altri Organismi istituzionali ATS

Relazione gerarchica

DIREZIONE

Struttura Complessa

Settore, Ufficio, Funzione

Relazione funzionale

Struttura Semplice

Struttura Semplice a Valenza Dipartimentale

Staff

Funzioni Interaziendali

Sistema Socio Sanitario

Regione Lombardia

ATS Bergamo

TOT DIP.GESTIONALI  
5

TOT SC  
24

TOT SSD  
4

TOT SS  
38

TOT DIP. INT.LI  
3

TOT FUNZ. INT.LI  
2

**Collegio di Direzione (CD)**  
**Lunedì 15 luglio 2024, ore 14:30 – presso Tecnobody c/o Km Rosso, Bg**

**CD ATS**

<b>Presenti</b>	<b>Nominativo</b>
Direttore Generale	Dott. Massimo Giupponi
Direttore Sanitario	Dott. Nicoletta Castelli
Direttore Socio-Sanitario	Dott. Barbara Caimi
Direttore Amministrativo	Dott. Alessandro Petillo
Dipartimento Veterinario e Sicurezza degli Alimenti di Origine Animale	Dr. Antonio Sorice
Dipartimento della Programmazione per l'Integrazione delle Prestazioni Sanitarie sociosanitarie con quelle Sociali	Dott. Iorio Riva
Ufficio Comunicazione	(Dott. Massimo Totaro assente) – delegato Zulianello C.
S.C. Prevenzione e Sicurezza Ambienti di Lavoro	(Dott. Giuseppina Zottola assente) – delegata Dott. Monica Bresciani
Servizi informativi aziendali	(Dott. Mario Tribbia assente) – delegato Federico Signorelli
SC servizio Farmaceutico	Dott. Arrigo Paciello
S.S. Management di progetti innovativi strategici e indirizzi dipartimentali interaziendali	Dott.ssa Isabella Trezzi
Fisioterapista Direzione Sociosanitaria	Dott. Veronica Pozzi
SC Bilancio, programmazione finanziaria e contabilità	Dott. Sergio Rocca
SC Gestione tecnico patrimoniale	Dott. Gianpiero Barracchia
SC Affari generali e legali	Dott.ssa Serena Giupponi (assente)
Staff Direzione Sanitaria	Dott. Mauro Proserpio (assente)
Staff Direzione sociosanitaria	Dott.ssa Raffaella Salaroli
SC Pianificazione Strategica e Sistema gestionale- SS Management di Processi Innovativi Strategici e Indirizzi Dip. Interaziendali	Dott.ssa Rosita Colacino
Staff Direzione Amministrativa	Dott. Massimo Parroni

**Altri partecipanti ATS**

<b>Ruolo</b>	<b>Nominativo</b>
Staff DG	Daniela Covello
Segreteria DG	Vera Zingales Botta- verbalizzante

<b>Assenti</b>	<b>Nominativo</b>

Ordine del giorno:

1. Comunicazioni da parte del Direttore Generale
2. Prospettiva Salute 24-25 ottobre 2024: Avanzamenti - DG
3. POAS avanzamenti – DA, DS, DSS
4. Registro Tumori a bassa frazione eziologica – Dott. M. Bresciani
5. Intelligenza Artificiale – Dott. V. Pozzi
6. Sperimentazione dei nuovi servizi nelle farmacie di comunità – Dott. A. Paciello
7. Varie ed eventuali

TEMA	DESCRIZIONE	REFERENTE
1. Comunicazioni	<i>Omissis</i>	<i>Omissis</i>
2. Prospettiva Salute 24-25 ottobre 2024: avanzamenti	<i>Omissis</i>	<i>Omissis</i>

<p>3. POAS: Avanzamenti</p>	<p>Il DA introduce la proposta del nuovo POAS, per l'avvio iter di acquisizione del parere da parte del Collegio di Direzione e le dovute informative sindacali, al termine dell'iter di cui trattasi precisando che la presente proposta sarà caricata su POAS WEB entro il 02.08 p.v. per la DG Welfare.</p> <p>Il DA precisa che le regole di elaborazione del POAS sono le medesime in vigore nella DGR di riferimento del 2022 ed espone in sintesi le variazioni più significative, come da materiale allegato.</p> <p>Per il Dipartimento Farmaceutico (DF) (come da nota di richiesta di deroga a DG Welfare) è stata elaborata una seconda proposta che vede la creazione del DF e di due strutture complesse in capo ad esso: qualora Regione non dovesse dare riscontro entro i tempi sopra indicati, si manterrà l'assetto attuale del Servizio Farmaceutico Territoriale come da "Proposta 1" nel POAS.</p> <p>La DS espone, come da materiale allegato, strutturazione DV, DIPS sottolineando che è stata attivata la struttura semplice di sicurezza alimentare e di vigilanza e controllo sicurezza sul lavoro.</p> <p>La DSS espone la proposta in merito al dipartimento PIPSSS: in particolare la creazione delle due strutture semplici: disabilità – dipendenza e salute mentale afferenti alla SC programmazione percorsi di presa in carico nelle aree salute mentale e dipendenze e disabilità.</p> <p>Il DG sottolinea il tema legato al farmaceutico: ATS ha preparato entrambe le proposte, si rimane in attesa di una presa di posizione da Regione, inoltre comunica che verranno emanate le linee guida per la stesura del nuovo POAS in primavera 2025.</p> <p>I membri effettivi del CD esprimono parere favorevole alla proposta sopra descritta di aggiornamento 2024 del POAS, riservandosi di inviare ulteriore mail confermativa.</p>	<p>DA, DS, DSS</p>
<p>4. Registro tumori a bassa frazione eziologica</p>	<p><i>Omissis</i></p>	<p><i>Omissis</i></p>
<p>5. Intelligenza Artificiale</p>	<p><i>Omissis</i></p>	<p><i>Omissis</i></p>
<p>6. Sperimentazione dei nuovi servizi nella farmacia di</p>	<p><i>Omissis</i></p>	<p><i>Omissis</i></p>

comunità		
7. Varie ed eventuali	<i>Omissis</i>	<i>Omissis</i>
	<i>Omissis</i>	

*Il Collegio di Direzione termina alle ore 18:15.  
 Bergamo, 29 luglio 2024 – F.to Vera Zingales Botta (verbalizzante)*

**R: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

CASTELLI NICOLETTA &lt;nicoletta.castelli@ats-bg.it&gt;

gio 18/07/2024 18:07

A: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>

Cc: Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

Con la presente si esprime parere favorevole alle modifiche apportate al POAS ATS Bergamo.

Cordiali Saluti

N.Castelli

Dr.ssa Nicoletta Castelli

Direttore Sanitario

ATS Bergamo

Via Gallicciolli 4

24121 Bergamo

Tel.035 385229

email nicoletta.castelli@ats-bg.it

direzione.sanitaria@ats-bg.it

---

**Da:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>

**Inviato:** martedì 16 luglio 2024 13:31

**A:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

**Oggetto:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS

Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM

Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS

Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS

Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV

Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, si **chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gesti**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

Sistema Socio Sanitario



Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

**R: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

RIVA IORIO &lt;IORIO.RIVA@ats-bg.it&gt;

mer 17/07/2024 13:47

A: Segreteria Direzione Amministrativa &lt;direzione.amministrativa@ats-bg.it&gt;

**Parere positivo.****Cordialità.**

iorio riva

*dott. Iorio Riva  
Sociologo**Direttore Dipartimento PIPSS  
Direttore SC Network Sociali***ATS Bergamo**

Via Gallicciolli, 4

24121 Bergamo

tel. 035.385383

cell.335.1834092

e-mail: [iorio.riva@ats-bg.it](mailto:iorio.riva@ats-bg.it)**Da:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>**Inviato:** martedì 16 luglio 2024 13:31**A:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>**Oggetto:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS  
Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM  
Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS  
Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS  
Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV  
Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, si **chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gesti**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: [direzione.amministrativa@ats-bg.it](mailto:direzione.amministrativa@ats-bg.it)

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

**R: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

PETILLO ALESSANDRO &lt;alessandro.petillo@ats-bg.it&gt;

gio 18/07/2024 13:14

A: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

Cc: Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

Si esprime parere favorevole per quanto di competenza.

Cordiali saluti.

**IL DIRETTORE AMMINISTRATIVO**

Dott. Alessandro Petillo

mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

035385221 - (7221int.)

Via Gallicciolli 4, Bergamo

---

**Da:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>**Inviato:** martedì 16 luglio 2024 13:31

**A:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

**Oggetto:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS  
Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM  
Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS  
Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS  
Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV  
Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, **si chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gesti**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

Sistema Socio Sanitario

Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

Prima di stampare, pensa all'ambiente.

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

**R: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

SORICE ANTONIO &lt;ANTONIO.SORICE@ats-bg.it&gt;

gio 18/07/2024 15:30

A: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

Cc: Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

Per quanto di competenza esprimo parere favorevole.

Cordialmente

**Dr. ANTONIO SORICE**

Direttore Dipartimento Veterinario

ATS di Bergamo

Via Borgo Palazzo, 130

tel. 035/2270686 - int. 8686

e-mail: antonio.sorice@ats-bg.it

---

**Da:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>

**Inviato:** martedì 16 luglio 2024 13:31

**A:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

**Oggetto:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS  
Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM  
Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS  
Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS  
Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV  
Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, **si chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gesti**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Galliccioli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

Sistema Socio Sanitario

Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

Prima di stampare, pensa all'ambiente.

Sistema Socio Sanitario

Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

**Re: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

ZOTTOLA GIUSEPPINA &lt;GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it&gt;

gio 18/07/2024 17:06

A: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

Cc: Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

Si esprime parere favorevole per quanto di competenza  
G.Zottola

Ottieni [Outlook per Android](#)

**From:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>**Sent:** Tuesday, July 16, 2024 1:31:06 PM**To:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>**Subject:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS  
Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM  
Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS  
Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS  
Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV  
Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, **si chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gesti**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

Sistema Socio Sanitario

Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

Prima di stampare, pensa all'ambiente.

Sistema Socio Sanitario

Regione  
Lombardia

ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

Prima di stampare, pensa all'ambiente.

**R: modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS**

CAIMI BARBARA &lt;barbara.caimi@ats-bg.it&gt;

gio 18/07/2024 17:49

A: Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>; ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

Cc: Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

Si esprime parere favorevole per quanto di competenza.

Cordiali saluti.

---

**Dott.ssa Barbara Caimi**

Direttore Sociosanitario

ATS di Bergamo  
Via Gallicciolli, 4  
24121 Bergamo  
Tel.: 035.385.059  
e-mail: barbara.caimi@ats-bg.it  
direzione.sociosanitaria@ats-bg.it



---

**Da:** Segreteria Direzione Amministrativa <direzione.amministrativa@ats-bg.it>**Inviato:** martedì 16 luglio 2024 13:31

**A:** ZOTTOLA GIUSEPPINA <GIUSEPPINA.ZOTTOLA@ats-bg.it>; CAIMI BARBARA <barbara.caimi@ats-bg.it>; PETILLO ALESSANDRO <alessandro.petillo@ats-bg.it>; SORICE ANTONIO <ANTONIO.SORICE@ats-bg.it>; RIVA IORIO <IORIO.RIVA@ats-bg.it>; CASTELLI NICOLETTA <nicoletta.castelli@ats-bg.it>

**Cc:** Segreteria Direzione Sociosanitaria <direzione.sociosanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Sanitaria <direzione.sanitaria@ats-bg.it>; Segreteria Direzione Generale <direzione.generale@ats-bg.it>; PARRONI MASSIMO <massimo.parroni@ats-bg.it>; COLACINO ROSITA <rosita.colacino@ats-bg.it>

**Oggetto:** modifiche POAS: acquisizione parere del Collegio di Direzione ATS

Dr.ssa Nicoletta Castelli - DS  
Dott. Alessandro Petillo - DA e direttore DAMM  
Dr.ssa Barbara Caimi - DSS e direttore dip. PAAPSS  
Dr.ssa Giuseppina Zottola - direttore dip. DIPS  
Dott. Antonio Sorice - direttore dip. DV  
Dott. Iorio Riva - direttore dip. PIPSSS

Gentilissimi,

a seguito della nota regionale prot. 59325 "Aggiornamento Piani di Organizzazione Strategici Aziendali POAS 2022-2024" e sulla base delle modifiche proposte e illustrate nell'incontro del 15 luglio 2024 in merito al POAS ATS Bergamo 2022-2024, **si chiede cortesemente di trasmettere il parere alla scrivente mail entro venerdì 19 luglio.**

**Asja Gestì**

Segreteria Direzione Amministrativa

ATS di Bergamo

Via Gallicciolli, 4

tel. 035.385.221

e-mail: direzione.amministrativa@ats-bg.it

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**

Sistema Socio Sanitario



ATS Bergamo

Le informazioni contenute in questo messaggio e nei suoi allegati sono ad esclusivo beneficio del corretto destinatario e sono da considerarsi confidenziali e riservate. Qualora abbiate ricevuto il messaggio per errore, siete pregati di darne immediata notizia al mittente e di provvedere alla sua cancellazione. La rivelazione del contenuto di corrispondenza destinata ad altri e ricevuta per errore è perseguibile penalmente e può costituire un trattamento illecito di dati personali.

This e-mail and any attachment is confidential and only for use of the intended recipient. If you are not the intended recipient, you are hereby notified that any disclosure of this communication is strictly prohibited. If you have received this communication in error, please notify the sender, and then delete this message from your system.

**Prima di stampare, pensa all'ambiente.**